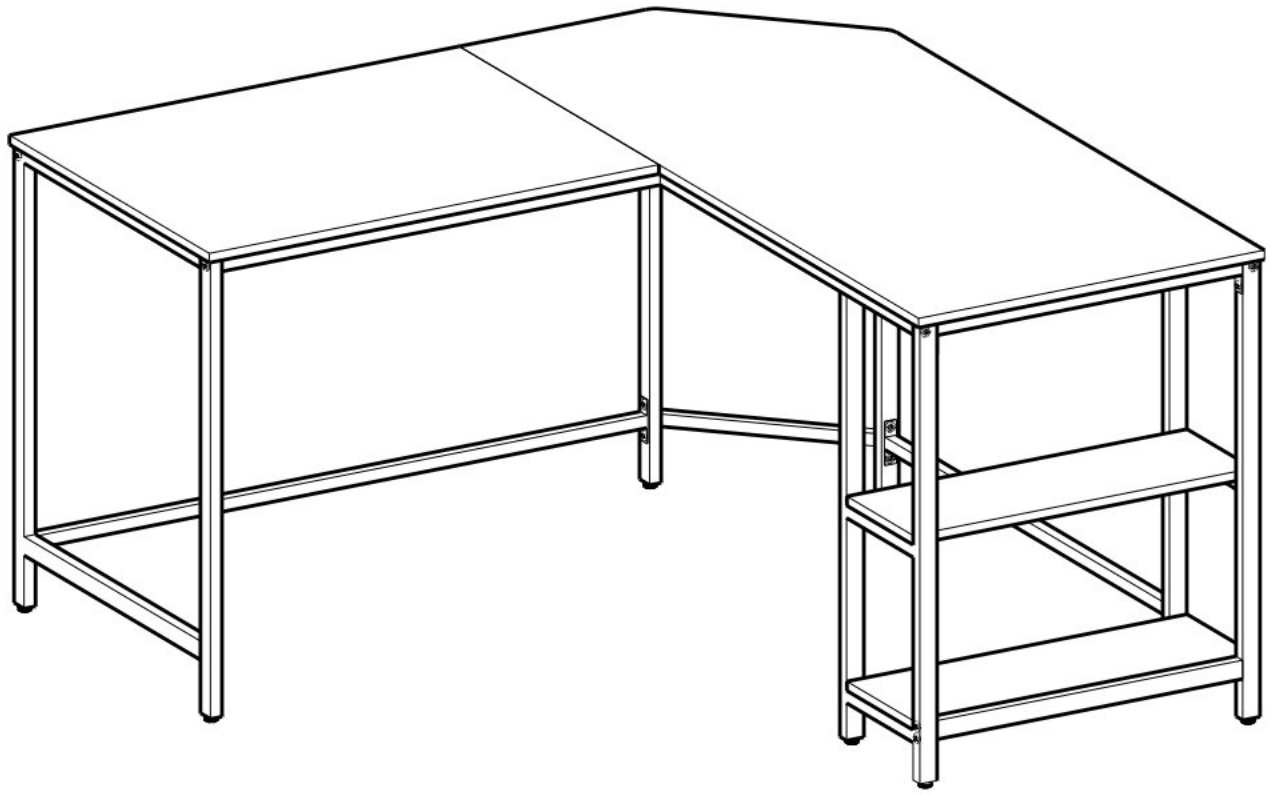
INSTRUKCJA MONTAŻU

# Biurko narożne w kształcie L 138 × 138 cm z półkami

Kolor: Brązowy rustykalny / Czarny

Kod produktu: OR20109



EN

## General Guidelines

Please read the following instruction carefully and use the product accordingly.

Please keep this manual and hand it over when you transfer the product.

This summary may not include every detail of all variations and considered steps. Please contact us when further information and help are needed.

## Warnings

During the assembly process, keep any small parts and packaging (films, plastic bags and foam etc.) out of the reach of children. It may be fatal if swallowed or inhaled.

It is forbidden children to climb or play on the product to avoid serious body injury caused by the toppling.

Never touch with sharp objects or corrosive chemicals, which may damage the surface of this item.

If there are defective or missing parts, please do not use the product to avoid potential hazards.

Periodically inspect to ensure screws are tightened while the product is in use. If necessary, retighten to ensure structural integrity and safety.

The maximum load capacity is 50 kg, do not place overweight items on it.

## Notes

The item is intended for household or office use only. It must be assembled and used in accordance with the provisions of the manual.

Please refer to the diagram during assembly. Loosely tighten all the screws in their corresponding pre-drilled holes first, then fully tightening them. It is recommended that assembly is undertaken by at least 2 adults.

Adjustable feet are designed to prevent scratches on the floor and keep stable on uneven floors.

Avoid direct sun exposure to prevent surface damage and shorten its lifespan.

For daily maintenance, please clean the product with a soft damp cloth, then wipe dry with a clean cloth. Do not wipe the surface with hard or abrasive objects.

DE

## Einleitung

Bitte lesen Sie die folgende Anleitung aufmerksam durch und verwenden Sie das Produkt sachgemäß.

Bewahren Sie diese Anleitung gut auf und händigen Sie sie bei Weitergabe des Produkts an Dritte ebenfalls mit aus.

Aus Gründen der Übersicht können nicht alle Details zu allen Varianten und denkbaren Montagen beschrieben werden. Wenn Sie weitere Informationen und Hilfe benötigen, kontaktieren Sie uns bitte.

## Warnhinweise

Halten Sie Kinder, besonders Säuglinge während der Montage vom Arbeitsbereich fern. Zum Lieferumfang gehört eine Vielzahl von Kleinigkeiten und als Verpackungsmaterial Plastikfolien. Diese können beim Verschlucken oder Inhalieren lebensgefährlich sein.

Lassen Sie keine Kinder auf den Tisch klettern, um Verletzungen zu verhindern.

Das Produkt darf nicht in Kontakt mit scharfen Gegenständen oder chemisch aggressiven Substanzen kommen, um die Beschädigung des Produkts zu vermeiden.

Benutzen Sie das Produkt bitte NICHT, wenn Teile beschädigt sind oder fehlen, um eine Verletzungsgefahr zu vermeiden.

Überprüfen Sie bitte regelmäßig den festen Sitz der Schrauben und Verbindungsteile, falls notwendig nachziehen!

Die max. Belastbarkeit beträgt 50 kg, stellen Sie keine Gegenstände, die diese Schwelle überschreiten, auf das Produkt.

## Hinweise

Dieses Produkt ist hauptsächlich für den Gebrauch zuhause oder im Büro bestimmt. Bauen Sie und benutzen Sie dieses Produkt bitte streng nach der Anleitung auf.

Beim Zusammenbau beachten Sie bitte die im Bildteil dargestellten Montageschritte. Und ziehen Sie die Schrauben erst in der Endphase fest. Die Montage des Produktes geschieht am besten mit zwei Erwachsenen.

Die verstellbaren Füße verhindern das Verrutschen und unerwünschte Kratzen am Boden.

Um Beschädigungen des Produkts zu verhindern und eine längere Lebensdauer zu gewährleisten, sollte der Tisch vor direkter Sonneneinstrahlung geschützt werden.

Zur täglichen Pflege benutzen Sie bitte ein weiches und leicht angefeuchtetes Tuch und wischen Sie danach die Oberfläche des Produkts sofort mit einem trockenen Tuch ab. Vermeiden Sie jeden Kontakt der Oberfläche mit harten oder zu nassen Gegenständen.

FR

## Introduction

Lisez attentivement ces instructions et utilisez votre produit d'après ce mode d'emploi.

Conservez ces instructions. Si vous souhaitez offrir ce produit à un tiers, joignez obligatoirement ce mode d'emploi.

Pour des raisons de clarté, les détails concernant chaque variante ou montage envisageable ne peuvent être tous décrits. Si vous souhaitez obtenir plus d'informations ou si vous rencontrez certains problèmes non traités de manière détaillée dans ces instructions, veuillez nous contacter.

## Avertissements

Ne laissez pas les enfants jouer dans la zone de travail lors du montage et des ajustages. L'inhalation et l'avalement de pièces ont un risque mortel. Gardez les sacs plastiques hors de la portée des bébés et des enfants.

Il est interdit aux enfants de monter sur le produit, afin d'éviter des accidents.

Évitez tout contact avec des objets pointus et des produits chimiques corrosifs afin de ne pas endommager la surface du produit.

Le produit abîmé ne doit en aucun cas être utilisé.

Il est conseillé de vérifier régulièrement le serrage des vis afin d'éviter des dangers cachés.

La charge maximale du produit est de 50 kg, ne dépassez pas cette limite.

## Notes

Cette table d'ordinateur est conçue uniquement pour un usage à l'intérieur (dans les maisons ou dans les entreprises). Les utilisations qui ne correspondent pas à la description ci-dessus ou les transformations de l'article ne sont pas autorisées. Il doit être monté et utilisé d'après ce mode d'emploi.

Veuillez d'abord positionner et régler les pièces en faisant référence à la notice de montage, puis effectuer un serrage progressif. L'assemblage de ce produit par deux adultes est conseillé.

Les pieds réglables pour la mise à niveau sont conçus spécialement pour éviter les rayures au sol et le glissement accidentel.

N'exposez pas la table d'ordinateur aux rayons forts du soleil, pour ne pas endommager la surface du produit et prolonger sa durée de vie.

Il est conseillé de nettoyer la table avec un chiffon humide, puis de l'essuyer avec un chiffon sec. Évitez de nettoyer avec un chiffon trop mouillé et des objets abrasifs.

IT

## Linee guida generali

Si prega di leggere attentamente le seguenti istruzioni e usare il prodotto in modo opportuno.

Si prega di conservare questo manuale e consegnarlo quando il prodotto cambia proprietario.

Questo riassunto potrebbe non includere ogni dettaglio di tutte le variazioni e le fasi considerate. Contattaci se hai bisogno di
ulteriori informazioni e assistenza.

## Avvertenze

Durante la fase di montaggio, si raccomanda di tenere i bambini a debita distanza, in quanto alcune parti di piccole dimensioni, come le viti, potrebbero essere ingoiate con conseguenze dannose per la salute.

Ai bambini non è consentito salire o giocare intorno al prodotto per evitare lesioni.

Non lasciare il prodotto a contatto con oggetti taglienti o prodotti chimici corrosivi per evitare danni al prodotto.

Si prega di interrompere immediatamente l'uso nel caso in cui si notino parti difettose e/o mancanti, altrimenti c'è il rischio di ferirsi.

Si prega di controllare periodicamente la resistenza di tutte le viti e delle connessioni per la sicurezza e per evitare danni imprevisti.

Il carico massimo del prodotto è di 50 kg, non collocare oggetti che superano questa soglia sul prodotto.

## Note

Il prodotto è stato progettato per uso in casa o in ufficio come tavolo da computer. Si prega di seguire attentamente le istruzioni di montaggio e usare il prodotto solo nelle applicazioni previste.

Durante il montaggio non stringere completamente le viti fino alla fase finale. Consigliamo di completare il montaggio in due adulti.

I piedini regolabili sono progettati per evitare che il tavolo scivoli e graffi il pavimento.

Evitare l'esposizione diretta al sole per prevenire danni superficiali e riduzione della vita utile.

Per la manutenzione quotidiana, pulire il prodotto con un panno umido morbido, quindi pulirlo con un panno asciutto. Non pulire la superficie con oggetti duri o abrasivi.

ES

## Acerca del manual

Por favor, lea detenidamente las instrucciones y respete los debidos usos del producto.

Por favor, conserve bien este manual y en caso de cesión, no omita entregarlo junto al producto.

Este manual podría no incluir todos los detalles de cada paso del montaje. Si necesita ayuda o información adicional, póngase en contacto con nosotros.

## Advertencias

Mantenga alejados a los niños de las piezas y de la bolsa de plástico para evitar las lesiones por tragar por algo.

No permita que los niños se suban y jueguen con el producto para prevenir los daños.

Mantenga el producto alejado de los objetos afilados y productos químicos para evitar dañar el producto.

No use el producto cuando se encuentre las piezas desfectuosas o faltantes, de lo contrario, exisitirá el riesgo de lesiones.

Compruebe regularmente todos los tornillos y conexiones para garantizar la seguridad.

Puede soportar el peso máximo de 50 kg, no coloque los objetos demasiado pesados.

## Notas

El producto está diseñado para uso doméstico o de oficina como una mesa de ordenador. Monte y utilice el producto siguiendo estrictamente paso a paso las instrucciones.

Hay que seguir las ilustraciones para poner y ajustar las piezas. No apriete completamente los tornillos hasta que complete todas las piezas. Se recomienda realizar el montaje entre dos adultos.

Las patas regulables están en la parte inferior para proteger el suelo de los rayones y prevenir el resbalón de la mesa.

No deje la mesa expuesta al sol para evitar dañar a la mesa y reducir la vida útil.

No limpie la superficie con los objetos duros o un trapo mojado, sino con una toalla húmeda, luego séquela con un paño o una toalla seca.

**NL**

## Algemene Richtlijnen

Gelieve de handleiding na te lezen en het product zo te gebruiken.

Gelieve de handleiding bi jte houden, en bij verkoop mee te geven.

Deze samenvatting bevat mogelijks niet alle variaties en stappen. Gelieve contact op te nemen indien u meer informatie of hulp nodig hebt.

## Waarschuwingen

Tijdens het in elkaar zetten, zorg ervoor dat alle kleine onderdelen en verpakkingen (plastiek zakken, isomo, enz.) buiten het bereik van kindere blijft. Het kan fataal zijn indien deze worden opgegeten.

Het is verboden voor kinderen om op het product te klimmen of errond te spelen om lichalelijke schade te vermijden.

Raak nooit aan met een scherp voorwerp of bijtend chemisch product. Hierdoor kan u schade berokken aan het oppervlakt van het toestel.

Indien er defectieve of ontbrekende onderdelen zijn, stop u met gebruik van het product om schade te voorkomen.

Kijk regelmatig na of de schroeven nog vast zijn terwijl het product wordt gebruikt. Indien nodig, maakt u deze vaster om integriteit en veiligheid te waarborgen.

De maximale laadcapaciteit is 50 kg, plaats er geen items op die meer wegen.

## Toelichting

Het product is enkel voor huidhoudelijk gebruik of kantoor gebruik. Het dient in elkaar gezet te worden conform te stappen in deze handleiding.

Gelieve naar het diagram te kijken bij het in elkaar steken. Maak alle schroeven eerst losjes vast in hun respectievelijke gaatjes, nadien maakt u deze stevig vast. Het is aanbevolen om het product met 2 personen in elkaar te steken.

Aanpasbare voeten zijn er om te voorkomen dat de vloer krassen vertoont en om het toestel stabiel te houden op onvlakke oppervlakten.

Vermijdt direct contact met de zon om schade aan het oppervlakte te voorkomen en de levensduur te verkorten.

Voor dagelijks onderhoud dient u het product met een zachte vod te kuisen nadien af te drogen met een droge vod. Maak het oppervlakte niet prober met een hard of schurend onderwerp.

**SE**

## Allmänna riktlinjer

Var god läs följande instruktioner noggrant och använd produkten därefter.

Var god behåll den här bruksanvisningen och överlämna den när du överför produkten.

Denna sammanfattning kanske inte innehåller alla detaljer i alla variationer och övervägda steg. Vänligen kontakta oss när ytterligare information och hjälp behövs.

## Varningar

Håll alla eventuella små delar och förpackningsmaterial (filmer, plastpåsar och skum, etc.) utom räckhåll för barn under monteringen. De kan vara livsfarliga om de sväljs eller inandas.

Det är förbjudet för barn att klättra eller leka på produkten för att undvika allvarlig kroppsskada orsakad av vältning.

Vidrör aldrig med vassa föremål eller frätande kemikalier som kan skada ytan på denna artikel.

Använd inte produkten om det finns delar som är defekta eller som saknas, för att undvika potentiella faror.

Kontrollera regelbundet att skruvarna är åtdragna medan produkten används. Dra vid behov åt dem igen för att säkerställa strukturell integritet och säkerhet.

Den maximala lastkapaciteten är 50 kg; placera inte överviktiga föremål på den.

## Anteckningar

Artikeln är endast avsedd för hemmabruk eller kontorsbruk. Den måste monteras och användas i enlighet med bestämmelserna i manualen.

Var god se diagrammet under montering. Dra först åt alla skruvarna löst i sina motsvarande förborrade hål och dra sedan åt dem helt. Det rekommenderas att montering utförs av minst 2 vuxna.

Justerbara fötter är utformade för att förhindra repor på golvet och hålla den stabil på ojämna golv.

Undvik direkt solexponering för att förhindra ytskador och förkorta dess livslängd.

Var god rengör produkten med en mjuk och fuktig trasa för dagligt underhåll och torka sedan av med en torr trasa. Torka inte av ytan med hårda eller slipande föremål.

**PL**

## Ogólne Porady

Proszę uważnie przeczytać niniejsze instrukcje oraz odpowiednio używać produkt.

Proszę przechowywać tą instrukcję oraz przekazać razem z produktem podczas transferu zmiany własności.

Podsumowanie to może nie zawierać wszystkich detali każdej z wersji oraz uwzględnionych kroków. Proszę skontaktuj się z nami jeśli potrzebujesz więcej informacji albo pomocy.

## Ostrzeżenia

Podczas procesu złożenia, trzymać wszelkie małe części oraz opakowanie (folie, torby plastikowe oraz pianka itp.) z dala od zasięgu dzieci. Połknięcie lub wejście w drogi oddechowe może okazać się śmiertelne.

Zabronione jest wspinanie się lub bawienie się przez dzieci na produkcie tak, aby uniknąć urazów ciała wynikających z przewrócenia się.

Nigdy nie dotykać za pomocą ostrych przedmiotów lub chemii korozyjnej, które mogą spowodować uszkodzenie powierzchni tego przedmiotu.

Jeśli po rozpakowaniu znaleziono części z defektem lub brakujące elementy, proszę nie używać produktu, aby uniknąć potencjalnego zagrożenia.

Okresowo sprawdzaj, aby zapewnić prawidłowy docisk śrub, kiedy produkt jest już użytkowany. Jeśli wymaga tego sytuacja, docisnąć aby zapewnić integralność struktury oraz bezpieczeństwo.

Maksymalna nośność wynosi 50 kg, nie kłaść przeciążonych przedmiotów.

## Zapisy

Przedmiot przeznaczony jest tylko do użytku w domu lub w biurze. Musi zostać złożony oraz użytkowany zgodnie z przepisami tej instrukcji.

Proszę odnieść się do schematu podczas składania. Na początku luźno dokręć wszystkie śruby do odpowiadających, wstępnie wywierconych otworów, a dopiero później dokręć je do końca. Rekomendowane jest złożenie przez minimum 2 osoby dorosłe.

Regulowane nóżki zostały zaprojektowane, aby zapobiec zarysowaniu podłoża oraz zapewnić stabilność na delikatnie nierównym podłożu.

Unikać wystawiania na działanie słońca, aby zapobiec uszkodzeniu powierzchni oraz skrócenia czasu użytkowania.

Przy dziennej konserwacji, proszę czyścić produkt za pomocą miękkiej, mokrej ścierki oraz wytrzeć do sucha przy użyciu czystej ścierki. Nie wycierać powierzchni za pomocą twardych oraz ściernych przedmiotów.

**TR**

## Genel kurallar

Lütfen aşağıdaki talimatları dikkatlice okuyun ve ürünü belirtildiği şekilde kullanın.

Lütfen bu kılavuzu saklayın ve ürünü teslim ederken karşı tarafa verin.

Bu özet, tüm varyasyonları ve dikkate alınan adımları bütünüyle içermeyebilir.Ek bilgi veya yardım gerekirse lütfen bizimle iletişime geçin.

## Uyarılar

Montaj sürecinde, küçük parçaları ve ambalaj malzemelerini (filmler, plastik torbalar ve köpük vb.) çocukların erişemeyeceği yerlerde tutun. Yutulması veya solunması halinde ölümcül olabilir.

Çocukların ürüne tırmanması veya üzerinde oynaması, devrilme nedeniyle ciddi yaralanmalara yol açabileceğinden yasaktır.

Yüzeyin zarar görmesine neden olabileceğinden, ürüne keskin nesneler veya aşındırıcı maddelerle dokunmaktan kaçının.

Kusurlu veya eksik parçalar varsa, olası tehlikeleri önlemek için ürünü kullanmayın.

Ürün kullanımdayken vidaların sıkı olduğundan emin olmak için düzenli olarak kontrol edin. Gerekirse, yapısal bütünlük ve güvenliği sağlamak için vidaları tekrar sıkın.

Maksimum yük kapasitesi 50 kg'dır, üzerine aşırı ağırlıkta nesneler koymayın.

## Notlar

Ürün yalnızca ev veya ofis kullanımı için tasarlanmıştır. Kılavuzun hükümlerine uygun olarak monte edilmeli ve kullanılmalıdır.

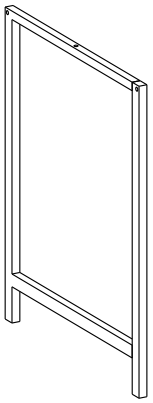
Montaj sırasında lütfen şemaya bakın. Önce tüm vidaları ilgili önceden delinmiş deliklerine gevşek bir şekilde takın, ardından tamamen sıkın. Montajın en az 2 yetişkin tarafından yapılması tavsiye edilir.

Ayarlanabilir ayaklar, zeminde çizilmeleri önlemek ve dengesiz zeminlerde sabit kalmak için tasarlanmıştır.

Yüzey hasarını önlemek ve ömrünü kısaltmamak için doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayın.

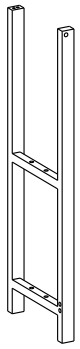
Günlük bakım için, ürünü yumuşak nemli bir bezle temizleyin, ardından temiz bir bezle kurulayın. Yüzeyi sert veya aşındırıcı nesnelerle silmeyin.

1



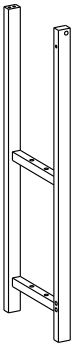
× 1

2



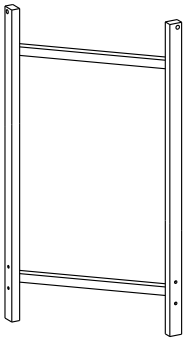
× 1

3



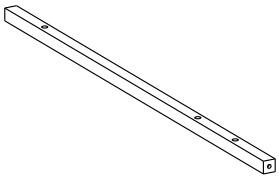
× 1

4



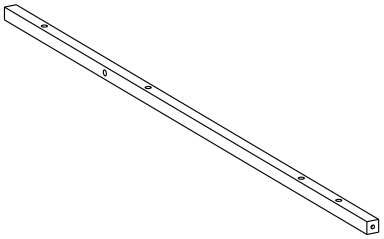
× 1

5



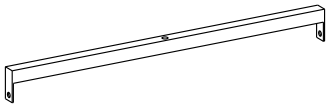
× 1

6



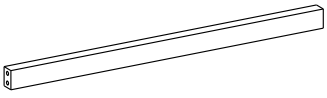
× 1

7



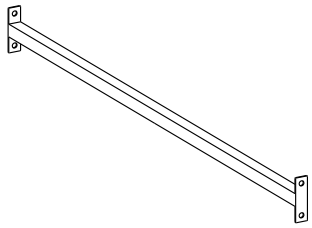
× 1

8

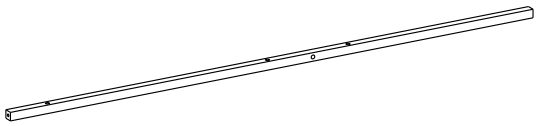


× 1

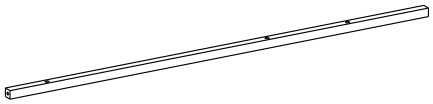
**9** × 1



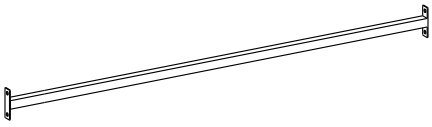
**10** × 1



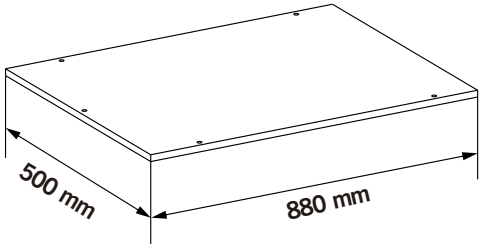
**11** × 1



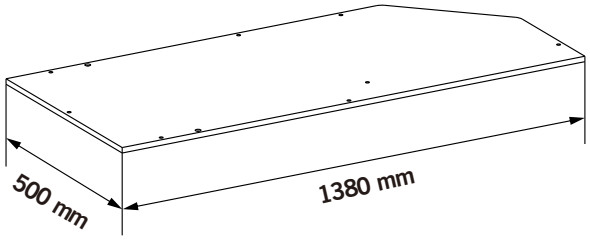
**12** × 1



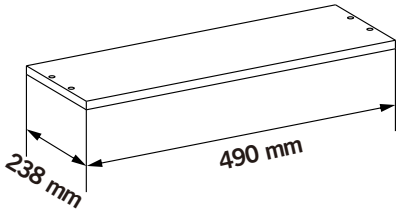
**13** × 1



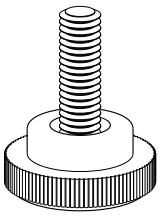

**14** × 1

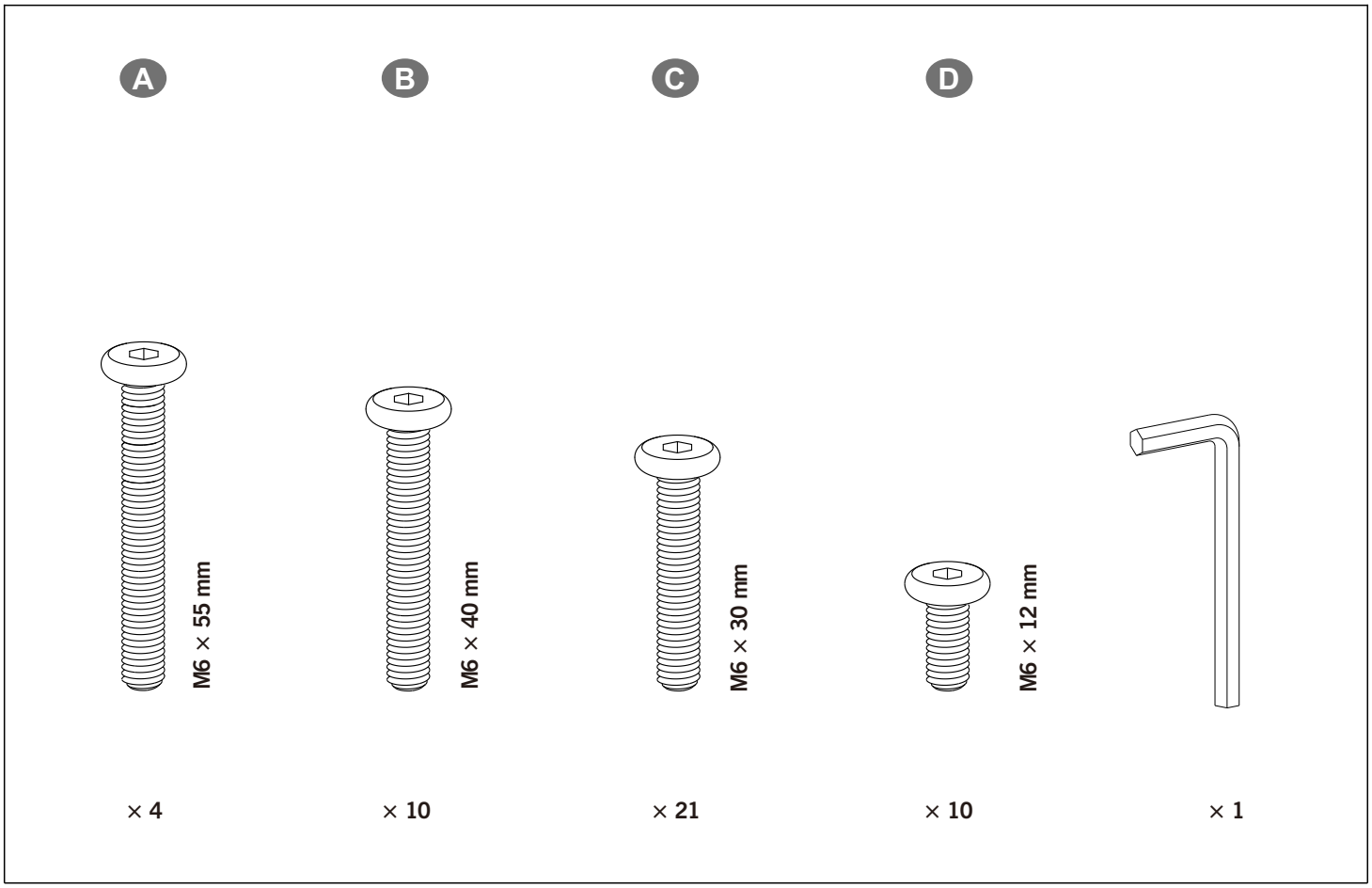


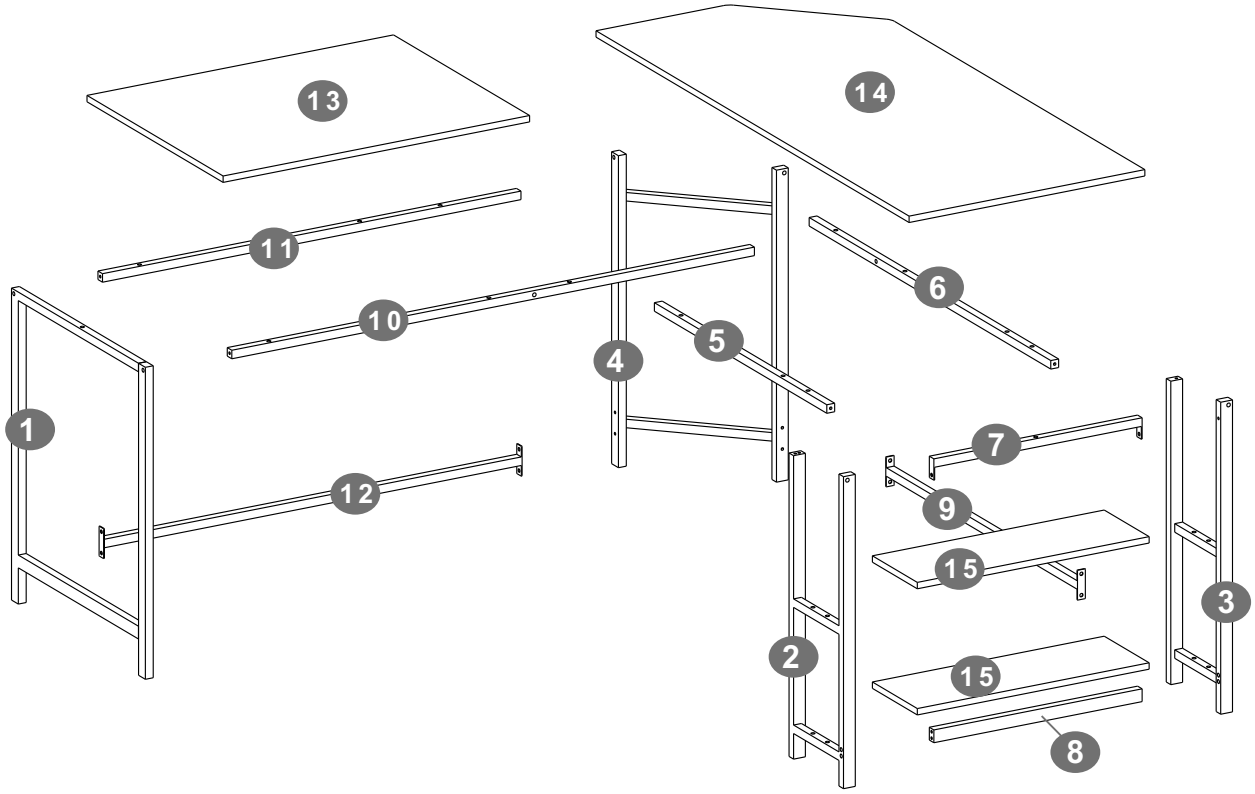

**15** × 2



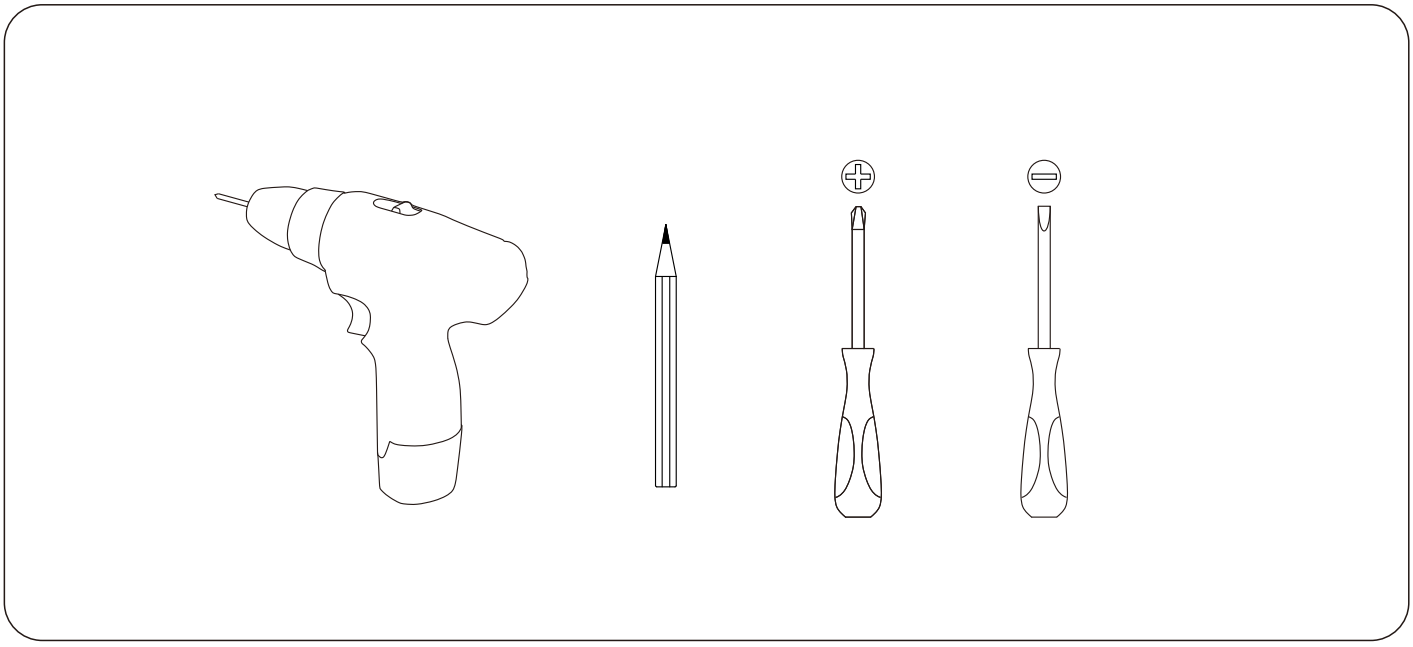

**16** × 8



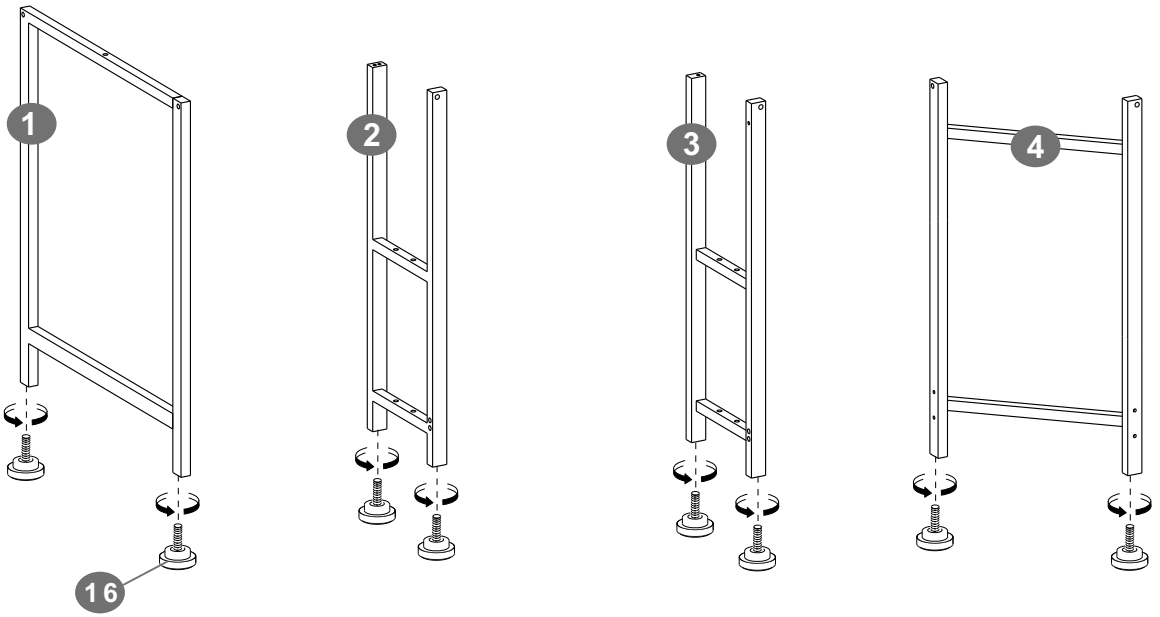

A
B
C
D
M6 × 55 mm
M6 × 40 mm
M6 × 30 mm
M6 × 12 mm
× 4
× 10
× 21
× 10
× 1


13
14
11
10
6
5
4
1
12
7
9
15
3
2
15
8

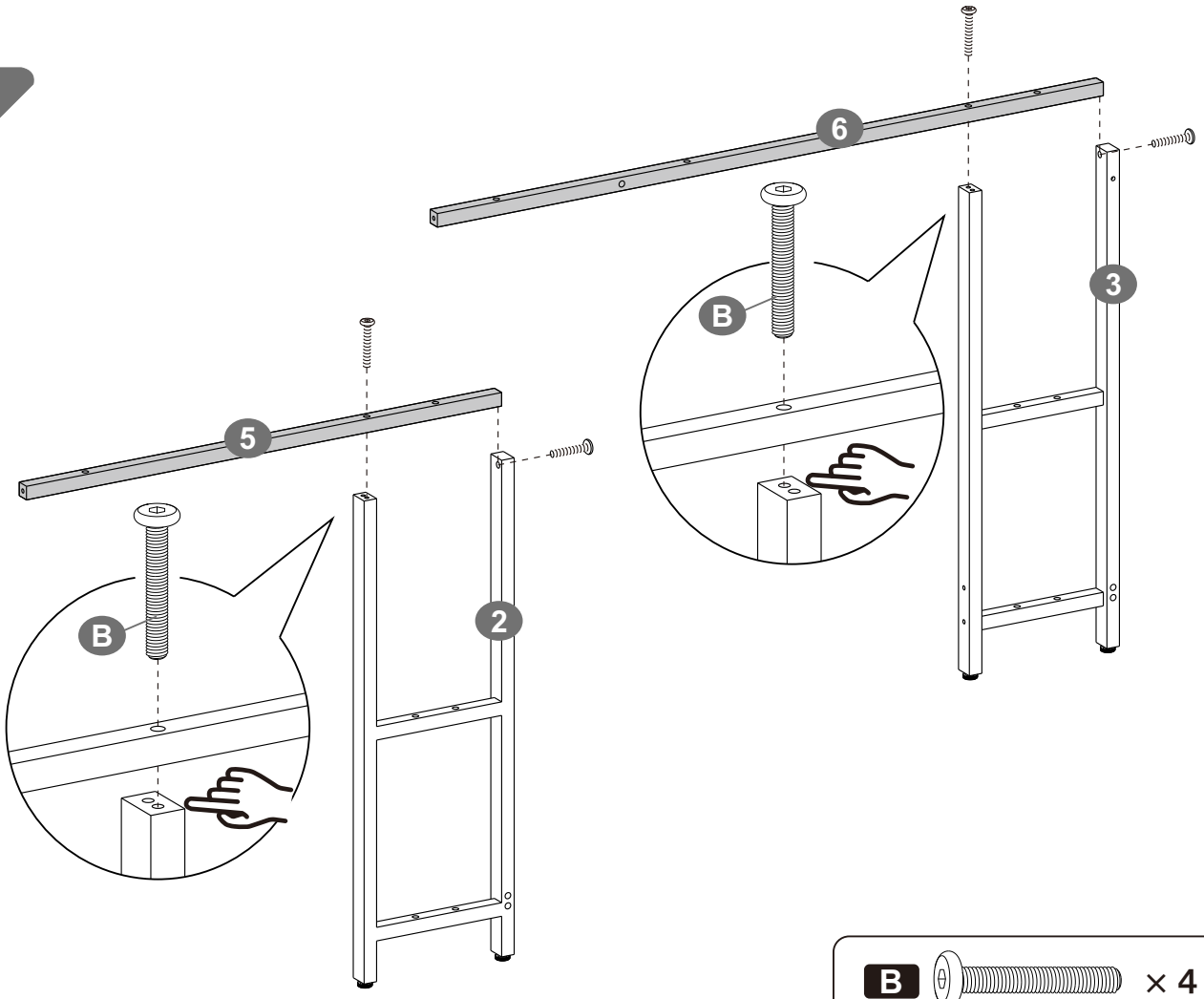
Tools Required:



1

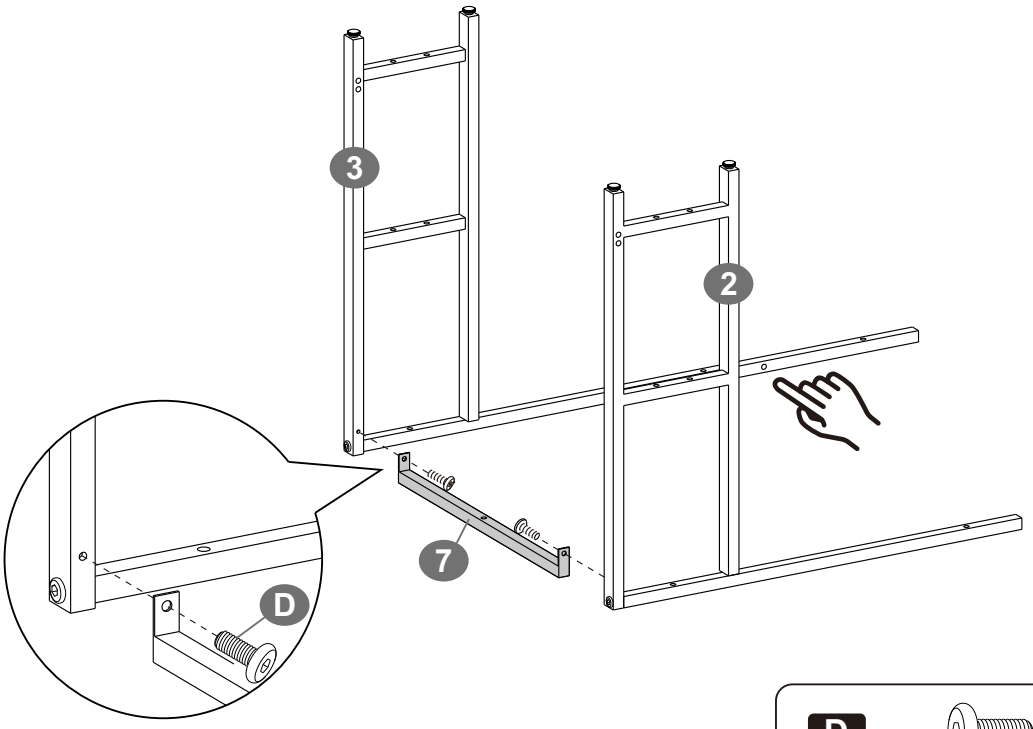



2



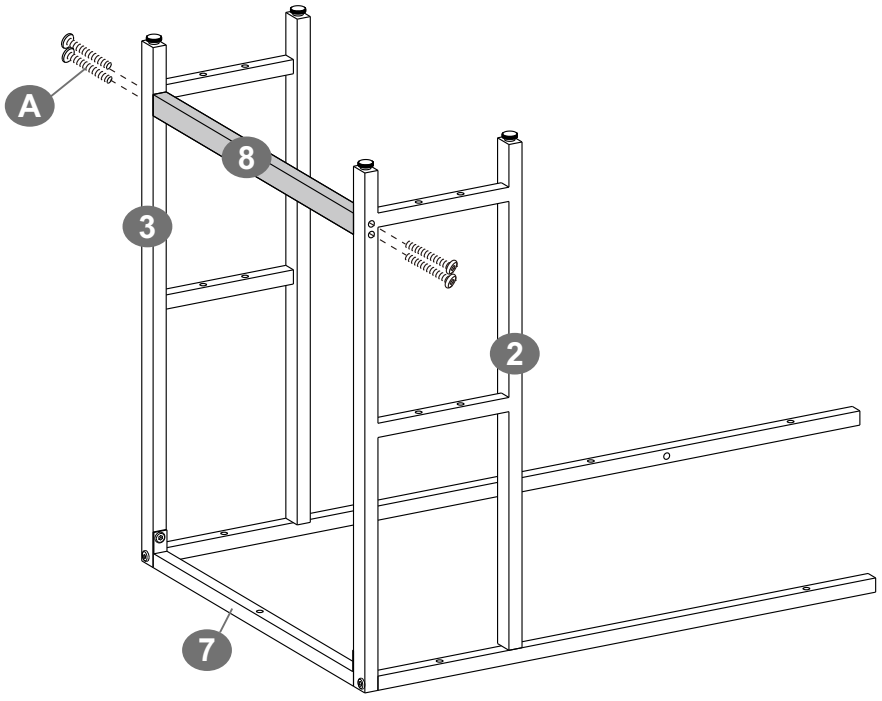

B × 4

3



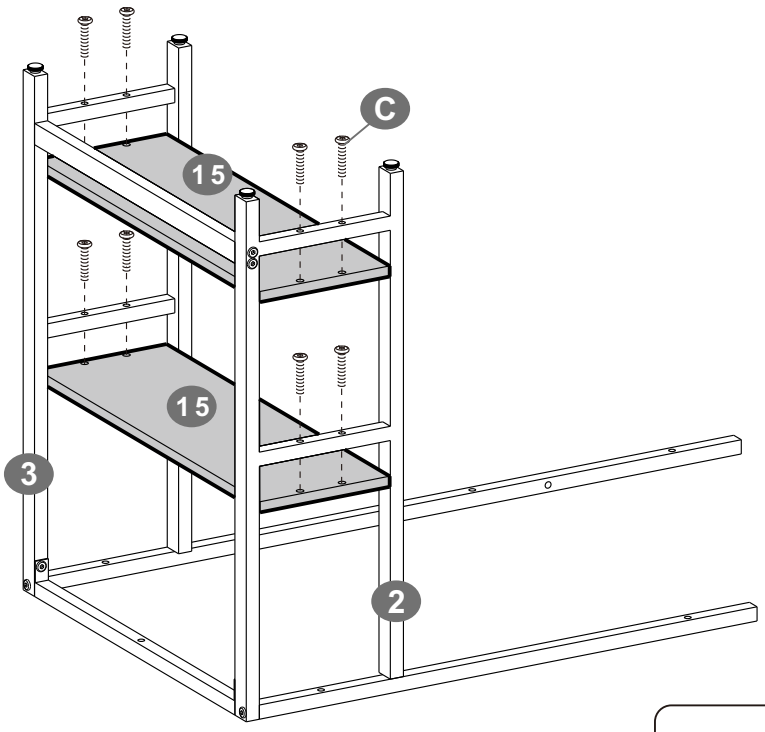

D × 2

4



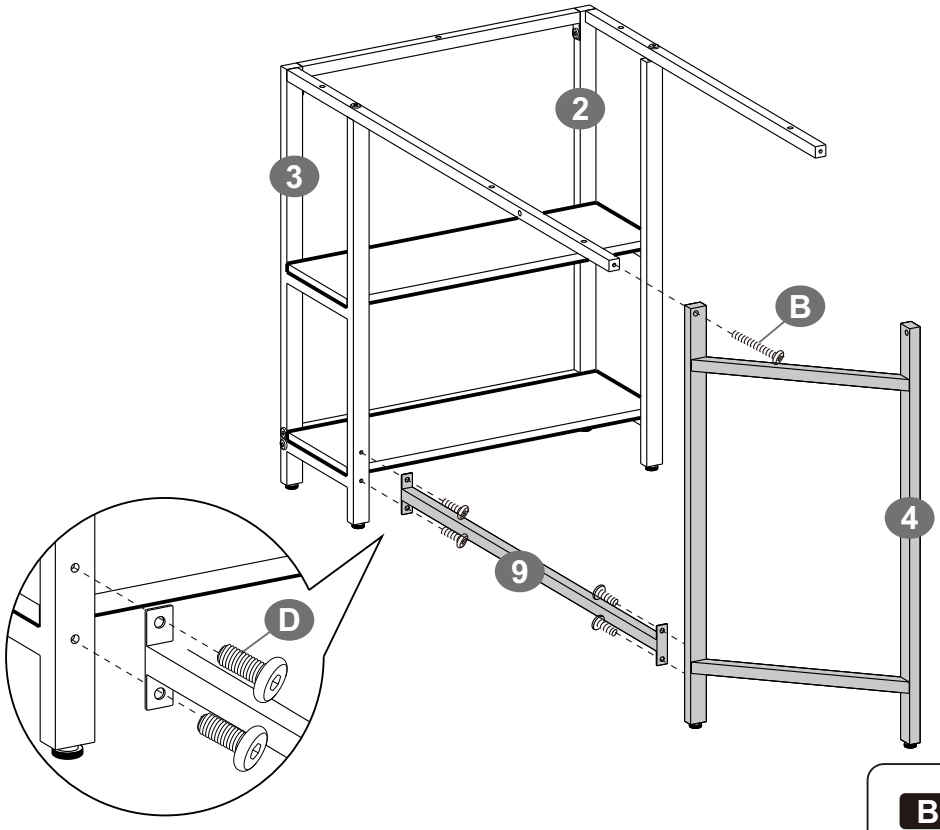

A × 4

## 5




C × 8

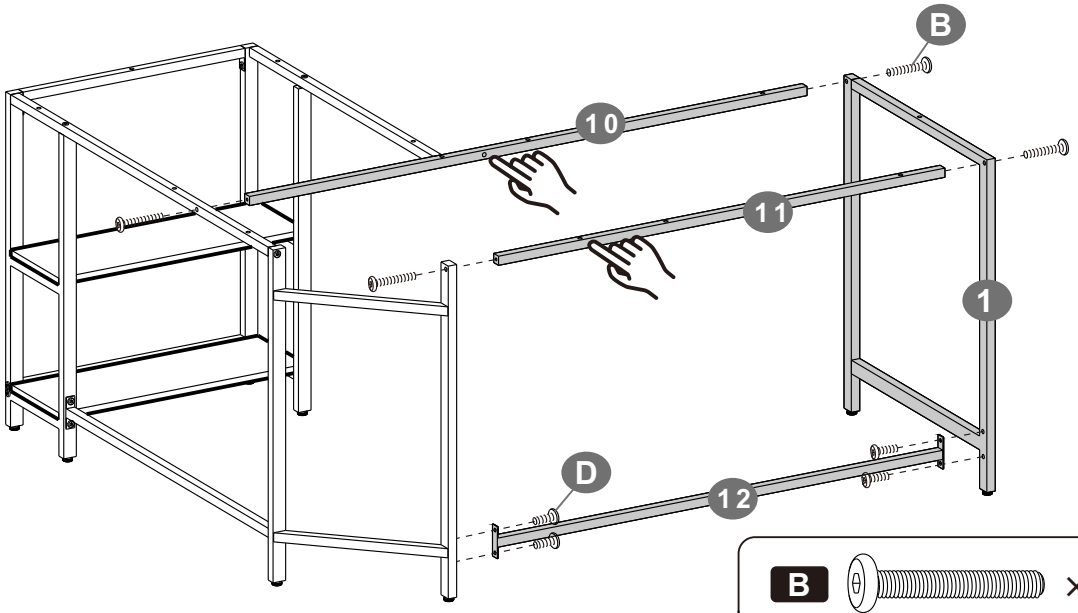
## 6




B × 1

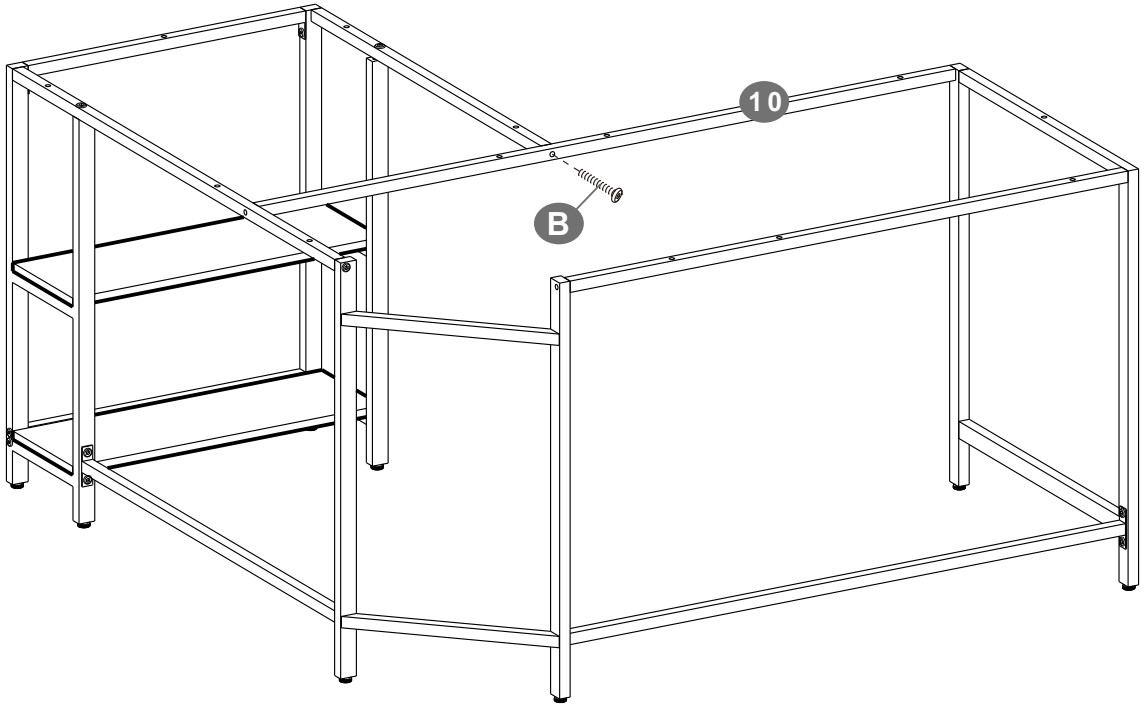
D × 4

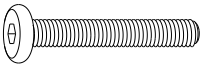
## 7



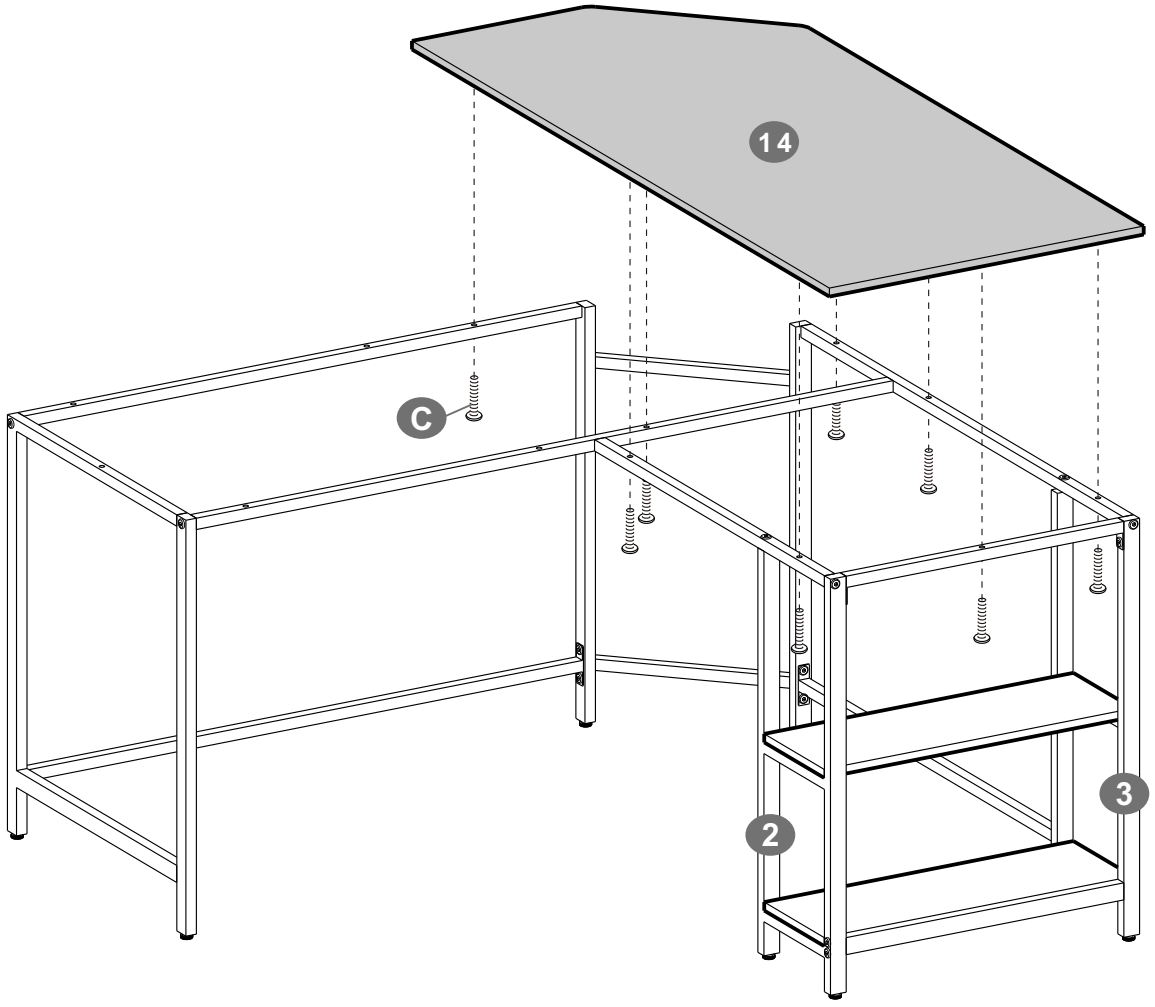

| | | |
|---|---|---|
| B |  | × 4 |
| D |  | × 4 |

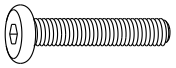
## 8




| | | |
|---|---|---|
| B |  | × 1 |

9




C  × 8

**10**

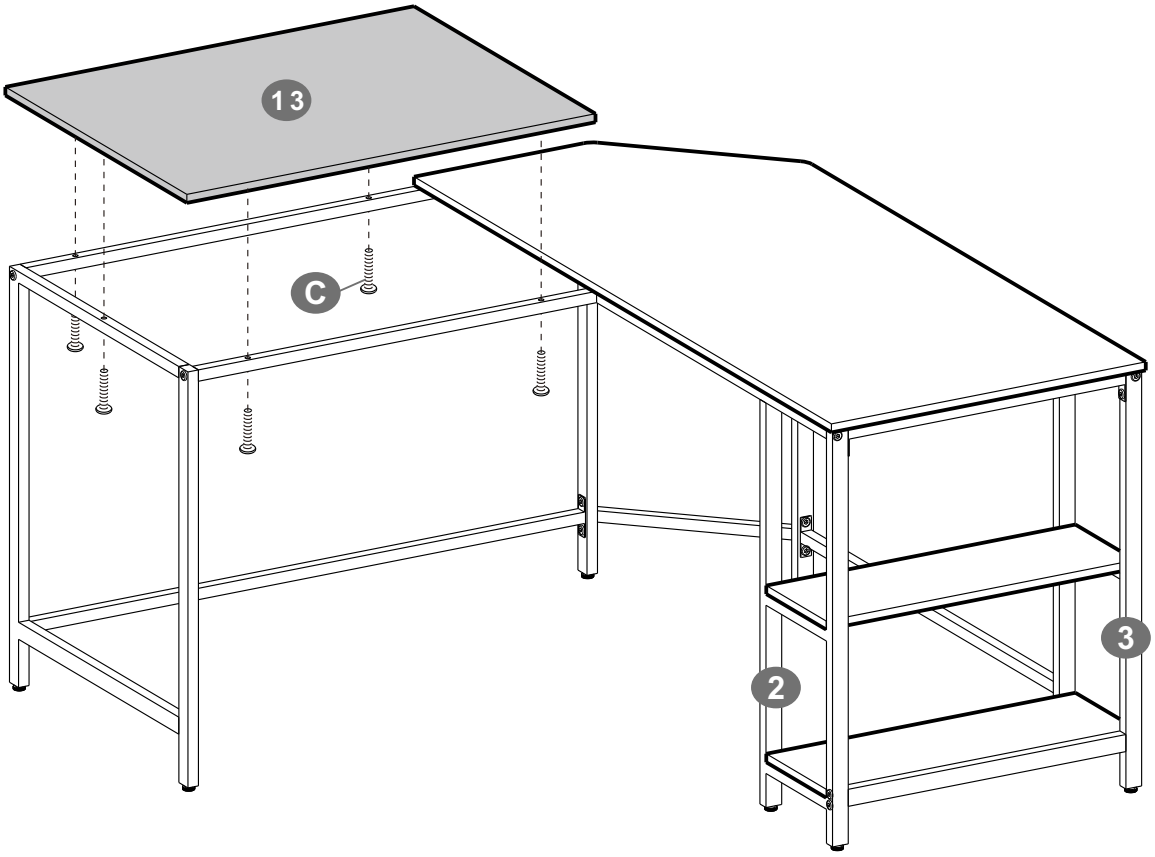
**EN** • During assembly, align all the screws with the corresponding pre-drilled holes first and then tighten the screws one by one.

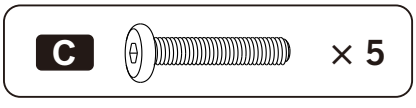
**DE** • Ziehen Sie die Schrauben bitte zuerst nicht fest an. Erst anziehen, wenn alle Teile richtig an Ihrem Platz sind.

**FR** • Lors de l'assemblage des accessoires, veuillez d'abord positionner et régler les pièces, puis effectuez un serrage progressif de l'ensemble des vis.

**IT** • Non stringere completamente le viti fino alla fase finale.

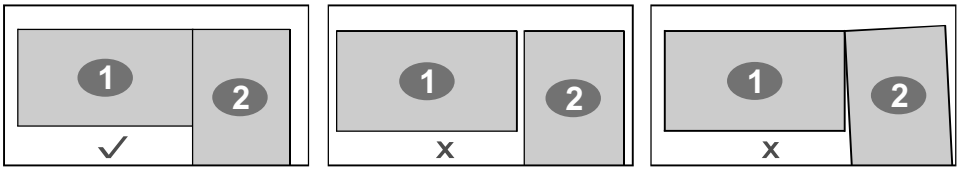
**ES** • No apriete totalmente los tornillos hasta que complete todas las piezas.



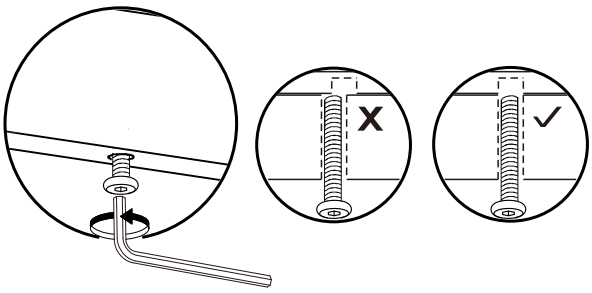



## Possible issues during assembly:

- The two boards can't be aligned at the same level.

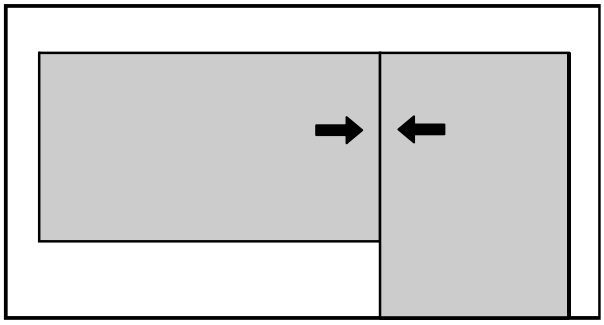



- Holes on the boards and poles are not aligned, so screws can't be installed.



## Recommended solution:

- Please slightly loosen all screws and adjust the boards. Because the diameter of the holes on the pipes is 2-3 mm larger than that of bolts, the position of the boards can be adjusted.



- If it still doesn't work after adjustment, please contact us for more solutions.